

DEUTSCHES INSTITUT FÜR BAUTECHNIK

Anstalt des öffentlichen Rechts

plettac Distribution Sp. z o.o.
63-500 Ostrzeszów ul. Kościuszki 31
Tel. 062/586 12 83 Fax 062/586 12 85
NIP 821-16-49-055

10829 Berlin, 18. März 2008
Kolonnenstraße 30 L
Telefon: 030 78730-239
Telefax: 030 78730-320
GeschZ: I 33-18.1-6/08

Allgemeine bauaufsichtliche Zulassung

Zulassungsnummer:

Z-8.1-29

Antragsteller:

ALTRAD plettac asseo GmbH
plettac Platz 1
58840 Plettenberg

Zulassungsgegenstand:

Gerüstsystem "Fassadengerüst plettac SL 70"

Geltungsdauer bis:

31. März 2018

Der oben genannte Zulassungsgegenstand wird hiermit allgemein bauaufsichtlich zugelassen.
Diese allgemeine bauaufsichtliche Zulassung umfasst 14 Seiten sowie Anlage A (Seiten 1 bis 103) und Anlage B (Seiten 1 bis 43).

Nr DTR
2008-10-02

Diese allgemeine bauaufsichtliche Zulassung ersetzt die allgemeine bauaufsichtliche Zulassung Z-8.1-29 vom 2. Februar 2005, geändert und ergänzt durch Bescheid vom 11. Januar 2007.
Der Gegenstand ist erstmals am 30. September 1974 mit der Bezeichnung "plettac-Kombigerüst SL 70" allgemein bauaufsichtlich/baurechtlich zugelassen worden.

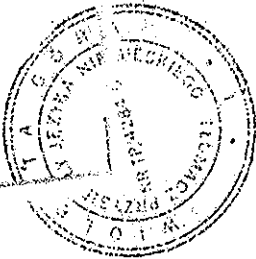
I. ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN

- 1 Mit der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung ist die Verwendbarkeit bzw. Anwendbarkeit des Zulassungsgegenstandes im Sinne der Landesbauordnungen nachgewiesen.
- 2 Die allgemeine bauaufsichtliche Zulassung ersetzt nicht die für die Durchführung von Bauvorhaben gesetzlich vorgeschriebenen Genehmigungen, Zustimmungen und Bescheinigungen.
- 3 Die allgemeine bauaufsichtliche Zulassung wird unbeschadet der Rechte Dritter, insbesondere privater Schutzrechte, erteilt.
- 4 Hersteller und Vertreiber des Zulassungsgegenstandes haben, unbeschadet weitergehender Regelungen in den "Besonderen Bestimmungen", dem Verwender bzw. Anwender des Zulassungsgegenstandes Kopien der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung zur Verfügung zu stellen und darauf hinzuweisen, dass die allgemeine bauaufsichtliche Zulassung an der Verwendungsstelle vorliegen muss. Auf Anforderung sind den beteiligten Behörden Kopien der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung zur Verfügung zu stellen.
- 5 Die allgemeine bauaufsichtliche Zulassung darf nur vollständig vervielfältigt werden. Eine auszugsweise Veröffentlichung bedarf der Zustimmung des Deutschen Instituts für Bautechnik. Texte und Zeichnungen von Werbeschriften dürfen der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung nicht widersprechen. Übersetzungen der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung müssen den Hinweis "Vom Deutschen Institut für Bautechnik nicht geprüfte Übersetzung der deutschen Originalfassung" enthalten.
- 6 Die allgemeine bauaufsichtliche Zulassung wird widerrufen erteilt. Die Bestimmungen der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung können nachträglich ergänzt und geändert werden, insbesondere, wenn neue technische Erkenntnisse dies erfordern.

pletta Distribution Sp. z o.o.
63-500 Ostaszów, ul. Kościuszki 31
Tel 062/586 12 85 Fax 062/586 12 85
NIP 621-16-49-055



Nr DIBt
2008-10-02



plettac Distribution Sp. z o.o.
63-500 Ostrzeszów ul. Kosciuszki 31
Tel. 062/586 12 83 Fax 062/586 12 85
NIP 821-16-49-055

TŁUMACZ PRZYSIĘGLY
Mgr Wioletta Góra
ul. Podmiejska 5a 63-500 Ostrzeszów
tel./fax (062) 586 00 55

Uwierzytelnione tłumaczenie z języka niemieckiego

DEUTSCHES INSTITUT FÜR BAUTECHNIK
NIEMIECKI INSTYTUT TECHNIKI BUDOWLANEJ
Instytucja prawa publicznego

10829 Berlin 18 marca 2008
Kolonnenstraße 30L
Telefon: 030 78730-239
Fax: 030 78730-320
Sign.: 133-1.8.1-6/08

Ogólne zezwolenie nadzoru budowlanego

Nr zezwolenia:

Z-8.1-29

Wnioskodawca:

ALTRAD plettac ascco GmbH -/
plettac Platz 1 -/
58840 Plettenberg -/

Przedmiot dopuszczenia:

System rusztowań „Rusztowanie fasadowe plettac SL 70” -/

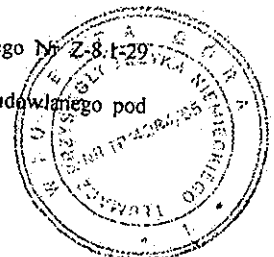
Okres ważności do:

31 marca 2013 -/

Wyżej wymieniony przedmiot dopuszczenia uzyskuje niniejszym ogólne zezwolenie nadzoru budowlanego. *-/-

Niniejsze ogólne zezwolenie nadzoru budowlanego obejmuje 14 stron jak również załącznik A (strony 1 do 103) i załącznik B (strony 1 do 43).-/-

* Niniejsze ogólne zezwolenie nadzoru budowlanego zastępuje ogólne zezwolenie nadzoru budowlanego Nr Z-8.1-29 z dnia 2 lutego 2005, zmienne i uzupełnione przez decyzję z dnia 11 stycznia 2007. -/-. Przedmiot zezwolenia uzyskał po raz pierwszy ogólne zezwolenie nadzoru budowlanego / prawa budowlanego pod nazwą „plettac-Kombigerüst SL 70” dnia 30 września 1974. -/-.
Z-8.1-29



Strona 2 ogólnego zezwolenia nadzoru budowlanego Nr Z-8.1-29 z dnia 18 marca 2008

I. POSTANOWIENIA OGÓLNE

1. Ogólne dopuszczenie nadzoru budowlanego potwierdza przydatność lub zastosowalność przedmiotu dopuszczania w rozumieniu krajowych przepisów budowlanych.-/-
2. Ogólne dopuszczenie nadzoru budowlanego nie zastępuje zezwoleń, zatwierdzeń i zaświadczeń wynikających z przepisów dotyczących wykonywania inwestycji budowlanych.-/-
3. Wydanie ogólnego dopuszczenia nadzoru budowlanego nie narusza praw osób trzecich w szczególności prywatnych praw ochronnych.-/-
4. Producent i dystrybutor przedmiotu dopuszczenia mają obowiązek, bez naruszania szczegółowych uregulowań zawartych w „Postanowieniach szczególnych”, przekazać do dyspozycji użytkownika lub stosującego przedmiot dopuszczenia kopie ogólnego dopuszczenia nadzoru budowlanego i zwrócić uwagę na fakt, że ogólne dopuszczenie budowlane musi być przechowywane na miejscu stosowania przedmiotu dopuszczenia. Na każde wezwanie należy przedłożyć zainteresowanym urzędem kopie ogólnego dopuszczenia nadzoru budowlanego.-/-
5. Ogólne dopuszczenie nadzoru budowlanego może być rozpowszechnianie tylko w komplecie. Opublikowanie tylko jakiegoś wycinka dopuszczenia wymaga zezwolenia Niemieckiego Instytutu Techniki Budowlanej (Deutsches Institut für Bautechnik). Teksty i rysunki zamieszczane w pismach reklamowych nie mogą być sprzeczne z ogólnym dopuszczeniem nadzoru budowlanego. Tłumaczenia muszą zawierać wskazówkę „Tłumaczenie oryginalnej wersji niemieckiej niepotwierdzone przez Niemiecki Instytut Techniki Budowlanej”.-/-
6. Ogólne dopuszczenie nadzoru budowlanego obowiązuje do chwili odwołania. Postanowienia ogólnego dopuszczenia nadzoru budowlanego mogą być uzupełnione lub zmieniane w terminie późniejszym, w szczególności gdy wymagać tego będzie najnowsza wiedza techniczna.-/-

okrągła pieczęć
Niemieckiego Instytutu Techniki Budowlanej
Deutsches Institut für Bautechnik

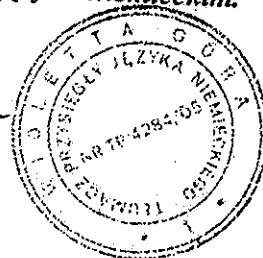
Ja, tłumacz przysięgły języka niemieckiego, Wioletta Góra, zaświadczam zgodność niniejszych dwóch stron tłumaczenia z okazanym mi dokumentem w języku niemieckim.

Ostrzeszów, dnia 23 kwietnia 2008 roku

Rep. nr 339/08

Tłumacz Przysięgły

Mgr Wioletta Góra



2008-10-02